

SÚD PRE VEREJNÚ SLUŽBU

Rozsudok Súdu pre verejnú službu (druhá komora) z 19. júna 2014 – BN/Parlament

(Vec F-24/12) ⁽¹⁾

(Verejná služba — Úradníci — Žaloba o neplatnosť — Úradník zaradený do platovej triedy AD 14 a na pracovnom mieste vedúceho sekcie — Tvrdenia o psychickom obťažovaní namierené voči generálnemu riaditeľovi — Mobilita — Odmietnutie akceptovať vymenovanie na pracovné miesto poradcu na inom generálnom riaditeľstve so stratou zvýšenia platu vedúceho sekcie — Rozhodnutie o dočasnom preradení na iné pracovné miesto poradcu — Záujem služby — Pravidlo súladu medzi platovou triedou a zamestnaním — Žaloba o náhradu škody — Ujma vyplývajúca z iného ako rozhodovacieho postupu)

(2014/C 253/93)

Jazyk konania: francúzština

Účastníci konania

Žalobca: BN (v zastúpení: pôvodne S. Rodrigues, A. Tymen a A. Blot, advokáti, neskôr S. Rodrigues a A. Tymen, advokát)

Žalovaný: Európsky parlament (v zastúpení: pôvodne O. Caisou-Rousseau a J. F. de Wachter, neskôr O. Caisou-Rousseau a V. Montebello-Demogeot)

Predmet veci

Návrh na zrušenie rozhodnutia predsedu Európskeho parlamentu o preradení žalobcu v rámci toho istého Generálneho riaditeľstva Parlamentu z pracovného miesta vedúceho sekcie na pracovné miesto poradcu riaditeľa riaditeľstva a návrh na náhradu škody z dôvodu psychického obťažovania

Výrok rozsudku

1. *Žaloba sa zamieta.*
2. *Európsky parlament znáša všetky svoje vlastné trovy konania a je povinný nahradiť všetky trovy konania, ktoré vznikli BN.*

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ C 138, 12.5.2012, s. 36.

**Rozsudok Súdu pre verejnú službu (tretia komora) z 25. júna 2014 – Sumberaz Sotte-Wedemeijer/
Europol**

(Vec F-119/12) ⁽¹⁾

(Verejná služba — Zamestnanci Europolu — Dohovor o Europole — Služobný poriadok zamestnancov Europolu — Rozhodnutie 2009/371/SVV — Uplatnenie PZOZ na zamestnancov Europolu — Neobnovenie zmluvy dočasného zamestnanca na dobu určitú — Zamietnutie priznania zmluvy dočasného zamestnanca na dobu neurčitú)

(2014/C 253/94)

Jazyk konania: francúzština

Účastníci konania

Žalobkyňa: Stephanie Sumberaz Sotte-Wedemeijer (Voorburg, Holandsko) (v zastúpení: J.-J. Ghosez, advokát)

Žalovaný: Európsky policajný úrad (v zastúpení: pôvodne D. Neumann a D. El Khoury, splnomocnení zástupcovia, neskôr J. Arnould, D. Neumann a D. El Khoury, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Návrh na zrušenie rozhodnutia Europolu o neobnovení zmluvy žalobkyne na dobu neurčitú a návrh na zaviazanie Europolu na zaplatenie rozdielu medzi odmenou, ktorú by naďalej mohla poberať v Europole, a všetkými dávkami, ktoré jej boli v skutočnosti vyplácané

Výrok rozsudku

1. Žaloba sa zamieta.
2. S. Sumberaz Sotte-Wedemeijer znáša svoje vlastné trovy konania a je povinná nahradiť trovy konania, ktoré vynaložil Európsky policajný úrad.

(¹) Ú. v. EÚ C 379, 8.12.2012, s. 36.

Rozsudok Súdu pre verejnú službu (tretia komora) z 25. júna 2014 – Coutureau/Europol

(Vec F-120/12) (¹)

(Verejná služba — Zamestnanci Europolu — Dohovor o Europole — Služobný poriadok zamestnancov Europolu — Rozhodnutie 2009/371/SVV — Uplatnenie PZOZ na zamestnancov Europolu — Neobnovenie zmluvy dočasného zamestnanca na dobu určitú — Zamietnutie priznania zmluvy dočasného zamestnanca na dobu neurčitú)

(2014/C 253/95)

Jazyk konania: francúzština

Účastníci konania

Žalobkyňa: Christèle Coutureau (Rijswijk, Holandsko) (v zastúpení: J.-J. Ghosez, advokát)

Žalovaný: Európsky policajný úrad (v zastúpení: pôvodne D. Neumann a D. El Khoury, splnomocnení zástupcovia, neskôr J. Arnould, D. Neumann a D. El Khoury, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Návrh na zrušenie rozhodnutia Europolu o neobnovení zmluvy žalobkyne na dobu neurčitú a návrh na zaviazanie Europolu na zaplatenie rozdielu medzi odmenou, ktorú by naďalej mohla poberať v Europole, a všetkými dávkami, ktoré jej boli v skutočnosti vyplácané

Výrok rozsudku

1. Žaloba sa zamieta.
2. Ch. Coutureau znáša svoje vlastné trovy konania a je povinná nahradiť trovy konania, ktoré vynaložil Európsky policajný úrad.

(¹) Ú. v. EÚ C 379, 8.8.2012, s. 36.